

SAULE
APPEARING EVERY THURSDAY
Subscription only Two Dollars per year.
REPRESENTS THE INTERESTS OF NEARLY 150,000 LITHUANIANS RESIDING IN THE UNITED STATES & CANADA.
Rates advertising:
One line once.....50c.
One inch one year.....\$10.



"Sule"
Išleina kas ceturwergas.
Ant metu, eze Amerike kasztuaje tiktai 2 dolerai.
Už coli apgarsynimo ant metu 10 dolerų, o wienia karta apgarsyni 20 centu už kožna eiluke.
Wysos gramatos, taip su pynigais kaip ir su kitokeis reikadais, adre sawot:
D. T. BOCKRAUSKAS,
BOX 31, Mahanoy City Pa.

No 16 MAHANAY CITY, PA. LAIKRASZTIS DEŠ WYSU LIETUWIU diena 13 Lapkritis (NOVEMBER.) 1890m. Metas 3.

ENTERED AT THE MAHANAY CITY POST OFFICE AS SECOND CLASS MATERS.

Laikrasztis "Saulė," ka išleina iz Mahanoy City, Pa., kasztuaje ant metu \$2.00, ir da kožnas skaitituojs gaus kowan kožna menes po knigele su pake historyje. Ar-gi da kas pygen noretu?

Daugelis Brolu Lietuwiu tury wej kaja pas muso Prabaszy in Mahanoy City, o ne žino antraszo [adreso] už-tai cze pasygdota:
Rev. P. ABROMAJTIS, Rector,
Box 187, MAHANAY CITY, PA.

ADRESAI WIRSZININKU
Susywentjusu Lietuwysku Kata likiszku Draugistiu Ameryke
REKTORIUS:
Rev. Dr. M. Juodyszius,
152 North 10th Street,
BROOKLYN, E. D.

PREZYDENTAS:
Mr. T. A. Butkiewicz,
11 Broadway, Street,
Nanticoke, Pa.

SEKRETORIUS:
Mr. W. Wroczyński,
Box 429,
Mahanoy City, Pa.

KASYJERIUS:
Mr. Joseph Zablocki,
Box 325,
Mahanoy, City, Pa.

- Eustaciuhsza S. -
HISTORYJE
ISZ PYRMU AMZIU KRYKSTZIO-NYBES.

PARDEIO ISZ LENKISZKO D. T. B.

[Tolensis traukis.]

Eustaciuhszas už walandeies tare: "Na, tiek to su wys kuom, nes mau turyte pasakit kaip ten pas jus giwena krykztionai muso brolei ir sesers! ar da wys ira parsekitais?"

Nel-atsake Akacyuszaz jau ciosors truputy prytkankes nys del krykztioniu. Ir wysoki uredinikai pasylowe kan kit, ha mate jog jokios nau-dos isz to del ciosoraus ne pa-dare. Dabar jau ne kurose ap-linkinese, azwentas pakajus zidy.

Acziu Diewui!- tare Eus-taciuhszas: "O! idant Diewas Auksezeuses duotu luosybe sawo Bazniczei! Da noretau epie wienu daigta nog jus dazi not. Pryminet man apie palie-pyma iszradymo manes. Kas tai gali but ir kam?"

Be to! taip-tare Akacyuszaz, mes iz dzeugamus, jog ta-we paregejome ir iz smutko, netekimo tawo paczius ir waj-ku, suwys uzmyrszome apie pri-sakima ciosoraus. Itausykie tada: Laike tawo nebuwymo daug atmainu pas mus uzejo, apie ka nieke ne žiuai. Partai

kuruos tu ne wienu karta ingo-lejei, atejo su dydelu waisku, parejo par upe Hidaspes ir plo-ta uzeme; kankina giwentojus kardu ir ugne. Žmonis wysy pyktariauju ant ciosoraus ir a-teja pas ji szauke dydziu balšu kerszidamy: "Ciosorau! su-gražik mums musc wada Placy-da, o tada tukstantius Partu ingalesyme ir iszmuszime." Ciosors tare susymaiszes: "Jau izdaweu prysakima in wys sus gubernatorius aplinkinese mano wieszpatysto, idant apie Placyda klausyuetu; joga kat-ras iz jus turetū wilyt surastie-ji, tegul man prystatu, o az gausei taji apdowanosu, joga ta narsu wada iszrastu.

Daugelis žalnieriū, o tarp tu ir mudu abudu, iz glitu izzen-gem, ba mes žinojom, jog nore-jei nusytuot in Egipta; tenais-gi arba toje aplinkineje, tike-jomes tawe surastie. Aplai keme tuojaus rasztus rekalin-gus nog ciosoraus pas wysus waldituojs kaiminiszkus, idant niekas neuskabyntu; pry-sake mums, idant tawe su dy-dele pagodone in Ryma parga-bentiuom. Taisis gramatas tu-ryme ant muso krutyniu; joga noty parsakait o pamatysy loc-na-parasza ciosoraus; ir isze-mes Akacyuszaz, padawe Eus-taciuhszui popiera.

Szita!- tare Antyočas, uzmyrszkie wysas aetisyngas skreudas; kelauk su mums! Wysy žalnieriū su karszta szir-dze lauke tawes. Pats ciosor-rys prymis tawe su atwira szir-dze. Kada stosy glitose waj-sko, tada tykrai ingalesy, o wainika garbes usztai aplai-ky.

Eustaciuhszas ant to tare: "Ira tai matomas suredymas Ap-waizdos Diewo, jog mane szic-ze radote ir tai pyrmutyni, ka-da in kaima ejote. Die-as jus wede; mano prywatumu ira kelaut su jumys ir gint tewine no uszpuolu ir ne wienu moty na atymtie isz ranku newydo-nu ir sugraztie del waiku. Tu ru wilyt pas Diewa, jog pasy-seks newydonus izguit, idant muso dyrwu jiuju arklei ne mindziotu.

Ant rytojaus saulei uszteke-jus, iszejo Eustaciuhszas su sa-wo dwiem swecei iz gryncele-les, idant su kaimuoczeis at-sysweikint. Jau ko-ne wysus paregejo susyrynkusius pas gryncele; ba akimierko pas-klido zine po kaima, jog koki-tai kareiwai pas ji atejo, ir jog ira garsyngu wadu. Dorus gi-wentojei kaimo labai dzeugesy jog tarp jiu par taip daug me-tu giweno. Surdzeugsmu pas-weiwino kareiwius, o kada pa-sake Eustaciuhszas, jog juos aplesis, ir tai ne trukus, tuojaus jiuju linksmibe parsymaine ant werkemo. Werke seny ir janni, motens ir waikai, rodos kad negiweh nesza iz gryncezes. Ramyno juosus Eustaciuhszas kalbedamas: "Ne werkitel-tai ira wala Diewo idant mes

ats-ykirtumem. Laikikites sz-tykejimo, tegul jisai juso szirdziu laikosy ir paminkite, jog szicze ant tosos žemes esa-me pakelewingais o po smert wysy pasymatysime. Tuom laik likites sweiki! Tegul Wieszpats buna su jumy!

Seniausis uz wysus giwento-jus Klemen-as, kury Eustaciuhszas pyrmuse pažyno, padawe jiam ranka su aszaromys ir ta-re: "Diewas tawe in cze pry-siunte, idant tuosus žmonis pri-westum ant tykro tykejimo ir wysus mus apszwietai. Jis we-ła nog mus tawe atyma ir szau-ke kur kitur, partai rugot ne-galime. Tegul buna Jo wa-le szwenezuse! asz warde wy-su giwentoju sudedu taw bega-lines dekas uz taja meile, kure-par 16 metu rodei del mus, te-gul taw Diewas usztai uznoka.

Po tu zodiū senoklemenso, wysy spaudesy prie Eustachiuhsz ant idant su juom atsysweikint ir pataiminima aplaikit. Senesny padawynejo izdziuwuses sawo rankas o ir maži waike-lei, laikomy ant ranku motynu isztraukinejo sawo smulkesran-keles pas ji. Wysy lidejo ge-ra gada ir tyktai ant meldymo Eustaciuhszuo sugryzo adgalos.

Eustaciuhszas su sawo drau-gais, nusydawe pyrmuse pas-randitoju tos walstyjos. Tas isz pradžios myslijo, jog tiedu kareiwai otweda pas ji koki pyktadary. Nes kada dažino-jo, jog tai ira garsyngas wadas Placydas labai st-bejosy. Pas weikino wienok su dydele pa-gudone ir tuojaus pasyrypu-no del Eustaciuhszuo, puikius rubus, koki prydera butie del tokio kareiwio kokiū ira Eus-taciuhszas, o taipos-gi apziure-jo in reikalingus; dawe puiku arkli ir puika žalnieriū kurie ji palidetu net igi mariu kur jau lauke laiwas ciosoryszkzas. Ne wilkindamas Eustaciuhszas sedo in laiva.

Po gilukningai kelnei, pry-buwo Eustaciuhszas in Ryma, ir stately pries ciosorykuris tawo laike buwo ant rodos, nes ka-da dažinojo, jog Eustaciuhszas sugryzo, ir metes popieras ant stalo, izbego laukan pasytkit Eustaciuhsza. Pats ji eme uz rankos, inwede in sale, o pas-kui paklause: "Na kaip tawo ejosy par ta laika brangus ma-no wade? kur buwai par ta lai-ka ir kaip taw pasywede, ba nog tawo iszejimo nieko ne ga-lejau dažint; kaip turysy tawo pacziule ir sunelei. Kada dažinojo apie baise praegja, su drebejo ciosorsy, ba ji grauze sumeine jog taip doras žmogus par jioje priezaste tiek turejo nukent. Tilejo izga laika, net ant galo tare: "Ka dabar daryt, mes prywalome dzeug-tys kad noryt tu ne prazuwai ir galime tawe reget. Užmyrsz-ke apie wyska, o asz tawe, daran pyrmutyniu wadu wyso waido su kuruo galesiesy su newydo-nais, kurie užgrebe mano wiesz-patysta, o tie ira Partai. In

tawo rankas pawedu laime cie-los wieszpatystes. Waiskas troskzta tawe maty pyrmuty-niu; tyktai su tawym tykisy in-galetie newydonus ir sugraży-tie wela garbe rymionams. Ej-kie-gi, pasyrodykie glitoms waisko, kurie tawes labai trosz-ko, o asz taw wyska ant walos ataduodu ir weliju wyso gero.

Cze ciosorsy pats uzejo la-bai brangu lenguca ant kaklo Eustaciuhszuo ir in ranka pada-we wadyszka zenkla, o kada pasyrode glitose waisko, tuo-jaus ir kitoke dwase in žalnie-rus inejo. Giwentojei Rymo labai dzeugesy iz sugryzimo Eustaciuhszuo o ipacz iz to, jog jiam wirausybe pawede ant waisko.

Isztrauke tuojaus ant rube-zius rimiszkos wieszpatistos. O kaip wadas pybus iszminties, apziurejo waiska sawo, ir tuojaus mate jog ira par mažai idant uszklupt ant uszpuolu, o kurin buwo kaip skruzdziū. Da wys ne butu buwe bedos kad neprietelei ne butu tureja geru arkli ir raitelu o pas Eus-taciuhsza to nebuwo. Wienok ir ant to turejo duot roda, pas-tate sawo waiska tarp kafru ir girniu idant neprietelei ne ga-letu su arkleis prijti. O cze wela werbawosy iz kaimu ir miestu jaunuwe ir kas kartas rimiszkas waiskoas dyduosy. Pats wadas mokino naujus žal-nierius, kaip su giuklais apsy-ejt ir kaip neprietelus muszt; narsiausis ir patogiausis rinko del sawes prie sawo szono, i-dant jago butu apseustu, ture-tu kam apgint. Taip apsyda-wadijas ir pasyruoszius, izda-we prysakima, uszklupt ant uszpuolu. O kad iszneziniu li-kos uszklupti neprietelei, no-rynt daugibe waisko turejo, pradejo mairzitis ir in szales sklaiditis; ir kada dažinojo jog garsyngas Placydas ira wadu rimiszkos armijos, wysy likos baimie apimti. Daug arklu puole no asztriu pikiu o drau-ge su jeis ir raitelei, ne trukus isz neprietelu kone ne wienu ne liko o waiskas rimiszkas daug labai naudojo, ba wysas skarbuz neprieteliu kurie bu-wo iszplezia nog giwentoju, gawosy in ju rankas. Keli ne-prieteliszki wadai gawosy in newale uz kuruos Eustaciuhszas paeme ne mažai pyningu uz izsypyrkima. Eustaciuhszas garbyno Diewa, jog jiam prydwake pageiba ingalejimo neprietelu.

Garbyngas grizimas. Eustaciuhszas pastanawijo grizt su waisku par taisas ap-linkines, kuros ne buwo-par ne-prietelus atlankitos. Izsunte purna puika raitelu, idant duotu zine miestuose ir kaimuo-se apie prysyntywima waisko ir aplinkineje kwatieras del žalnieriū. Kada raitelai atjojo in wienu puiku miesta medzeis iszodito ir apseke jioje gi

wentojams apie atytraukima rymyszko waisko. Giwentoje-iz pradžios buwo nusygandia, ba myslijo, jog tai ne prieteln-gi raitelai, ba wysokios baises naujenos in ju ausys atsyzmuszi-nejo. Ne kurie paleide paskef-ba, jog rymyszkas waiskas li-kos igi wienu iszkapoty par ne-prietelus ir jog byle diena ke-tyno uszpult ant to miesto, pleszt ir degint.

Giwentojei, kada artynosy izsiunsty raitelai par Eustaciuhsza drebejo iz baimes kada pa-regejo blizgejima plieniniu gink-lu. Rodos kožnas mate smer-ty po nose. O kada prysyar-tyno prie bromo miesto ir pazi-no raiteluose rymonius; tada baimie no giwentoju nnslin-ko, o dzeugsmas ant kožno wej-do uzzidejo. Kožnas stenge-sy, idant apgintojus ko gerau-se prymit. Wirausybe tuojaus iszkelawo prieszais Eustaciuhsza pasytykt ir padekawot uz apginiwima rymyszkos wieszpa-tistos. Kada intraukinejo in miesta giwentojei sweikino sa-wo wada dydziu balšu jog net in padanges atsymusze.

Kada Eustaciuhszas no ark-lo nusedo, inteike giwentojei mieste del jo wainika kaipo zenkla ingalejimo newydonu, ant ko atsake: "Acziu jums paguodoty obywateleji; tas wai-nikas ne del manes wienu pry-guli ir del wysu žalnieriū, ba ne mažai ir jeje wargo turejo.

Taip giwentoju mieste rado sy taipos-gi ir garbynga Bogu-fafa, nog senel uz numyruse pa-haikita paty Eustaciuhszuo. Dzeugesy ir ijje taja nauje na apie ingalejima neprietelu, wienok smutka szirdyje turejo. Buwo ijje newalninke wienu turyngo kupcziaus drauge su kitais newalnikais. Sawo waringam buwyme, ne žinojo apie tai, jog ijšos wiras, kurio ne teko priesz 16 metu, jog we-ła likos paszauktu in Ryma uz wada. Kada ritmetyje, skine ziedus darze, kurys del jos ap-ziuros buwo pawestas ir in gur-bus dejo, su kitais newalnin-kais, pamysliio saw: "Ach! kitados del mano wiuro tokia garbe iszprowinejo, del mano Placydo, mano brangeuso wi-ro Eustaciuhsze, kada sugryz-dawo iz kares. Ar-gi galejo myslit, jog toji paroda buwo del ijšos wiuro? arba, jog del jiojo ziedus skina?"

Kada isz wysu szalu buwo girdety balšai "szitai wadas!" kada wysy žmonis bego prie-szais, idant pamatit milina wa-da ir jiojo waiska, Bogufafa turejo kuknioje triust prie pie-tu del wiresybes, ba ijšos po-nas pryeme kelis ant kwatieros. Girdejo balšus triubu, nes tai wyskas plesze ijšos szirdy ir myslijo: "Ach! jau del jiojo tu parodu ne daays. Wyskas praslinko; tykiuosy wienok danguje ji pamatit; o kada sa-wo szicze ant žemes kelone pa-baigsu, tenai danguje dydesnes

linksmibes regesu.

XI. Broleji.

Aficierei, kurie buwo pas kupcziu ant kwatieros, kur bu-wo Bogufafa uz newalninke, iszejo po piet in soda szale na-mo pawaik-ztiot. Buwo tai so-das labai puikius, su puikeis medzeis ir wysokius auguo-lemis. Tarp dwieju dydelu szakotu medziū, buwo akmeni-nei suolai. Atejo in cze aficie-rai ir sedo pawesyje. Kas kar-tas pradejo daugesy juju lynk-tys iz kitu namu.

Bogufafa buwo prysakita nog ijšos ponios, idant nunesz tu kriuzu wiwo del aficiero; pastate kriuzu ant akmeniuo stalo, o aplinkui jiu kupkas, duona ir wysokius waisius. Pas-taczius tai wyska ant stalo, nu-wargiata proce, atsytolinus in paszali, sedo ant wejos pawesy-je, ba taip buwo prysakita nog ponios idant przyturuo swete-lus. Ne wienas isz aficieriū ne pamyslijo, jog Bogufafa ira kuom daugus, kaip newalnin-ke; ba ka buwo izbliszkus, pras-tai pasyredzius, tai kas galejo kitaip myslit?

Niekas in ijaje ne nepazi-ure iogere wiwa ir linksminosy. Kal-bejo tarp sawes apie pabaig-ta kare ir sawo naruma. Tamé wienas iz aficieriū, jau seniwas, atsygryzes in jauna drauga pa-toga wira tare: "Tawe pulk-wedy, muso wadas labai pakele, ba dawo, puse wainiko.

Pulkwedys atsake su pagu-done: "Tai ne del manes da-we taji wainika ne del cie-lo waisko. Wadas tare aiszkeji: "asz aplaiketu tyktai warde cie-lo waisko."

Antras aficieras paszauke: "Taisyngai pulkwedys nupelne-puse wainiko. Žinote patys jog kada neprietelis karta, bu-wo apseubus muso wada ir kad ne jisai su keleis žalnierijs bu-tu ne paskubynes ant pagef-bos, tada butu buwe po muso wa-dui, ir po mus wysu.

Ant to tare seniwas aficie-ras: "Argi tai mus daugus tenais ne bawo, wienok aklas gilukis ji patyko o ir ana ki-ta jauna, ka tai ne nory su mu-mys uszsydet.

Taisybe, man pasyseke, at-sake jaunus pulkwedys, asz to-je nesytikejau. Bus metai ad-galos, areu dyrwa.

"Kaip tai? paszauke seni-was draugas szidijentei, tai tu kaimuoczius sunus?"

"Ne, ne kaimuoczius, at-sake pulkwedys; mano giweni-mas ira labai nawatnas, jog net turu jums papasakot. Ma-no tewas ne buwo kaimuocziū, nes kaip pamenu buwo turtyn-gu žmogum ir galingu kareiw-ju. Tureio dydeli puiku dwa-ru su palocium, kureme puikus pakaiei zereio; wienam iz tu bu-wo zbrainice, kuroje buwo przykabynta wysokiu ginklu, o apie kuriuos man tewelis wy-sap izdestynejo.

Tolans bus.



eczetys!!
Jago kas nory peczety su sawo waru ir prawarde, pefe dalgio plunksna...

FRANK W. BOCKKOWSKI
Box 31 Mahanoy City Pa.

KUR GERAUSE UZEIGAT
PAS Antana Maliszaucka, ANT
uliczos E. Centes No. 317 Sze
nadoryje gerause uzeigat.

MESYNNIKAS!! MESYNNIKAS!!

Buczerys!

SHELANDOAH PENN'A.
Del sawo wienziens istatant prymašy...

ANTANAS BANISZAUCKAS.

Skaitikit Wysy!



MAKAREWICZIU.

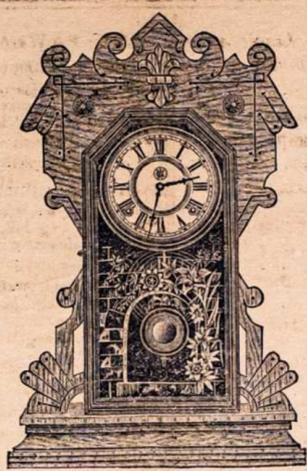
WYSOKIU AHLEKU,
WINO LIKIERU IR
GARDAUS ALAUS.

Gilbertone

J-S NAWAKAUCKA,
randawy gerausy gerymai ne-kap...

tu senmo.
 usztyneis peatynas.
 Kaime Bartyninkuose,
 p. paw. usztyneis nakties
 ant Adomo Kwetkausko,
 antai to paties kaimo Ma-
 nas Katakaukos ir Baltrus
 is ir balsei su knoliais pry-
 ze, jog wargei iszliks.
 Paszowe.
 Jonas Martyszins, med-
 jo ant lauku kaimo Skais-
 a Naum. pa. - neticizmas
 ido szuwiu su szruotais ran-
 leszine Juozui Kaunui.
 Austrije.
 Jaisus abytykimas stojosy
 eja menses Witelwko a-
 Kocwana. Grynczeje uki-
 ko Konstanto Fraguszo, ka
 tewu ne buwo namieje, du-
 kni 5 ir 3 metu susykywir-
 jo tarp sawes. Wiresnysy
 twere pagali o jainesnys kir-
 ir pradejo wienas kita
 szt. Wyresnis gawo su kir-
 u in galwa ir tuojais atliko,
 inesnysy-gi po aplakimui
 lu ipu in galwa ir ne trukus
 mire.
 Isz Amerykos.
 - Ashlande, George F. Mil-
 l'jui kurya likos uwetzas in
 dyncize. Dr. Biddelis dawo
 latoroformo ant uzmigimo ir
 apjowe Milleriui koje, nes
 ek uztelke, jog jau ne galejo
 abudynt. Dydelis sumiszi-
 nas pasydarie ir nutare wyy
 idyntojei jog szirdys krauju
 zejo (!) Kaip rodos su ligo-
 eis doriau nog to atsytykimo
 lgsys ne kaip igi szol buwo.
 - Po iszrynkimui pono Pat-
 isono ant gubernatoriaus, re-
 publikaui suwys sparvus nu-
 eido. Kaip girdeit, tai ant ki-
 o meto p. Pattysona stazy-
 ant kandydato prezidento. Wie-
 nas bus, ar Pattisonas. Jago
 Demokratai laimes 1892 metu,
 tai daugus republikonai ne
 nesykels.
 P. Pattisonas aplaiki dau-
 gus balzu 17,000.
 - Columbus, Ohio. Kelos
 dienos adgalos Tunis Amack,
 kurya atsytikire su sawo pace-
 pasymitelo kitoje motereje Elz-
 biete Anderson kury ir bu-
 wo atsytikirus su sawo wiru.
 Toji moteryske wela ketyrus
 su sawo wiru susytakit, ka A-
 mack supikes nutejo in ta na-
 ma, kureme Andersoniene slu-
 zijo, pradejo kelbit pas sawe
 o kada toji ne tyko ant to, isz-
 eme rewolwery, 3 kartus szo-
 we in ja ir ant wietos uzmuz-
 sze. Parbego jis tuojais nam-
 on ir nusyzowe.
 - Binghampton'e N. Y.,
 praicia nedele seredoje Mis-
 Lizzie Phelps, patoga ir turin
 ga mergina isztekejo uz wa-
 niczans Williama Slatwey. Tu-
 ry mergina 27 metu ir tury
 pasogos \$ 100,000. Jau nau-
 dety ira patoga wiras, nes ne
 tury jokio apszwetymo.
 - Isz N-w Philadelphia, O.,
 danesza, d. 29 Spalo, Fred Lei-
 der, kury 26 diena paeme ut
 daug morfius ir nog to numi-
 re, o kury pakawojo 27 spalo.
 Brolis kurya, kurya ne spejo
 prybut ant szermeniu, in tre-
 cze diena po palaidojimui ku-
 no prybuwo ir norejo pamaiti
 broli. Kapa atkase ir graba
 atydare. Paregoje, jog po ja
 kawojimui buwo adgijas gra-
 be. Weidas buwo sudraskitas
 ir styklais antwozo no grabo
 buwo sumuztas.
 - Kelos dienos adgalos Cis-
 cianitojei nuzime Hermanas Lu

terby, kuryš gieno ties salu-
 nu su sawo mergina. Budejo
 jojo kuna keli jio prietelei, ku-
 rie turidamy in wales arieklos
 ne tyk del sawes, nes ir del ne
 baszninko ne pawidejo. Pas-
 tate ji prie pecaus sustygušny
 pile jiam in gerkle ariekla ir
 sardynems penejo. Policyje
 dazinojus apie taja nedorybe,
 atnosowo negiweli nog tos cze-
 nies, ba wysus pasodyno in ko-
 za.
 - Wheeling, W. Va., Szito
 mys dienoms lumare moterysz-
 ke Miss Mary Kent, 114 metu
 senmo. P. Kent per 40 metu
 ne mate galezinkelo ir niekad
 juom ne wazinoje. Per wysa
 ta laika wys tabaka nuzowo.
 - Meksyke, nedelo 9 szito
 menesio buwo drebejimas zu-
 mes. Szkados ne dauk padare.
 - Noverberio 7ta, Potts-
 town'e Samuel P. Stoneback,
 kada miegojo uszylege szau-
 te ir ka tyk wysa familije ne
 sudege.
 - Petersburg, Ind., Nov. 7
 sudege bewejk wysas miestelis
 ir apie 400 žmonių liko be sto-
 go.
 ISZ „APZWAŁGOS“ No 17,
 katalikiszko laikraszio, ka iszejna
 Tilzeje - Prusose.
 „Isz szales ziarint.“
 „... Europoje „Apzwałgos“ nors
 katalikiszkas, raszo skambioje lietu-
 wyskoje kalboje, wtenog tewiszu-
 no reliktuose daugiaus linksta prie
 lenkystes ne prie lietuwestes. Juk
 persona atakanti uz redyste pa-
 syraszo Jegamastis (wietoje kunin-
 gas) ir Draugiste iszleistoju Tai-
 giti patis „Apzwałgos“ iszleistojei pri-
 werste „Vienybe“ pabejojti ar tikti
 ne kiuto kamputyje lenkyste? Toks
 „Vienybes“ pabejojimas jau szen-
 diena iszsyilde nesa „Apz“ 10 num.
 taip raszo: Lenku Lietuwos
 kraszte, Lenku Lietuwoje
 parak wijo... jau „Apzwałgos“,
 padare Lietuwa Lenkijos prowincija
 „... Apzwałgos, Nr. 9. suwede in
 kuopa dwy lenkiszki ir wiena lietu-
 wyszka parafijas Baltimoreje, idant
 lietuwei gwendamai po walda lenku
 skurstu dwasyszki reliktuose du-
 szios iszganymo, irgi tautiszka au-
 žnai iszmfuru, nes p. Pr. Vytautas
 (ar ne geda pasyawynti warda musu
 dydwiru, kuryš su lenais kariada-
 mas uz lietuwestes ir sawo giwasti
 pabalg?) twyrina: jei ka mo-
 kiname arba pasakojame,
 tai darome aiszke ir su-
 prantamai! O lenkams ne
 esame taip prieszingi
 kaip zyda i kryz fuit. Tai-
 gi „Apz“ nera prieszinga prasyptin-
 mu lenkstes ir t. t. (Weizdek 29
 numeri „Vienybes“ szio meto 5 pus-
 ta)... Su skausmu szirdies turu
 priminti, jog „Apzwałgos“ nezne ko
 del jeszo prikabtu prie tikrai tau-
 tiszku laikrasziu „Varpo“ ir „Vieny-
 bes“. Mait „Apz“ turedama sawo
 redyku Jegamasti [Jego Moše] ir jam
 liglus troksza, idant wysy lietuwy-
 ski laikraszozei nuolanki buziuotu
 jat rankeles, priimant jos lenkiszka
 dywisia, nesa wenas isz sandarbin-
 ku „Apz“ man taip raszo: to ki-
 e w irai [Jegamastis ir draugai] ne-
 gali nutilti, matidami jog
 „Vienybe“ swietiszkas
 laikrasztis, noretu jau
 dwasyszkiems pamoks-
 lus sakti. Ar ne juokai? Juk
 tautiszkuose dalkuose esame wysy
 ligus: kuningas, daktaras, ukininkas
 ir t. t. Tauta prima kožno tewinai-
 nio uzmanima, jeigu toksai uzman-
 mas ira naudingas del tewines. Jei-
 gu Apzwałgos ira tikras katalikiszkas
 laikrasztis del Lietuwos tada szitap
 nedaritu, nesa kataliktis netury skir-
 tumo del tautu, bet wysoms tautoms
 ira prietnami ir aplo kožnos tautos
 apszwietima, katp doriszka taip ir
 dwasyszka rupinas. Wienok „Ap-
 zwałgos“ kataliktisje mato tiktal
 propaganda lenkistes. (Weizd. 32
 num. „Vienybes“ 1890 m.)
 Kas tas ira? paklausyta. Taip saw
 raszo ne plus nec minus
 amerikanzkame lietuwyzkame laik-
 krasztije „Vienybeje“ ku Barba.



Jago szita zegory 1720m. to kuzi kuzi su 1000
 to \$ 3,00, o jago paz mane tai tikrai \$ 500.

Jago noryt gora zegori turet ir kitokiu aukyniu daktu, tai praszau idant
 ateitumet pas mus. Mes gwarantuojeme kožna pyrkinai. Jago katram
 pagenda biseninys zegorelis ar biseninis zegorys, tai niekur ne neszkitt,
 kaip tik pas mus o mes ji pataisysime ir gwarantuojem uz ji. 20-10-90.
 Ir taipogi parduodam armonikas, skryplias
 ir kitokius instrumentus. Ateikite pas
E. SCHERTZINGERA.
 No. 125 E. Center Str. Mahanoy City, Pa.

* Jonas Biconnot giwenan-
 tys Columbus, Ind. 7 kartus
 pacziawosy, o wysos jiojo pa-
 czios da giwos; su 6 skiresy.
 Dwy isz ijuju buwo del jio mo-
 ceketos, kuros taipogi atsytiki-
 re su jiojo tewu, o kuryš ir bu-
 wo 8 kartus pacziuotu. Tai
 dabar jannesni Biconnota sep-
 tynta paty apteike ji trejetu
 kudykiu. Biconnotas dabar
 tury 40 metu ir sunkei dyrba
 del uzlaikimo sawo szeminos
 o kury ne ira maza, ba no kož-
 nos paczioturejo kas norynt
 pa-ylit.
 * Auksztos cizies MacKin-
 ley'aus, kuryš uzwede Suwie.
 Wal. Ameryke, daugeuse ken-
 ke del tu sklipu:
 Wokietyje ant wino,
 aflu, ir kitus gerymus, wysokius
 audymus, zoboweles del waiku,
 izdarbei kuszmeryszki, kningos
 ir wysoki izdarbei iz popieraus.
 Austrije: ant cukraus,
 wino, adaus, izdarbius iz sku-
 ros, pyrsztynelu.
 Szwaicaryje: ant izdar-
 biu bowelinu ir skarelu wy-
 sokiu.
 Szweycyje ir norwa-
 ga: ant gelezies ir zapaku.
 Holanda: ant tabokos,
 akuloriu, audymo ir popieraus.
 Walakai: ant wino, wai-
 siaus, szilkiniu izdarbiu, mur-
 muro ir popieraus.
 Hispanai ir Portu-
 galei: ant wina, katalonkas
 skrybeles ir tabako.
 Anglije: ant taworo wyl-
 nonio ir bowelinio, maszynu
 ir gelezies.
 Daugeuse kenke Francuzyjei
 kury gabeno kas metas in Szau-
 rnyne Ameryka wysokio taworo
 ant 250 milijonu franku.
 * Wydušwetynes marios, tu-
 ry gilo 1,160 pedu.
 -PAJESZKOIMAI.-
 Franciszkus Zubryckas, pajeszku
 sawo dedes Wynco Dwarekto, ku-
 rys pawasary giweno Wilmingtone.
 Jago kas apie jin zino, tegul ioska-
 wai danesza ant tokio antrasto:
 Fr. Zubrycki, Mahanoy City, Pa.
 Asz Magde Czikikiene, pajeszko
 sawo paties Urbono Czikiko, kuryš
 paejna iz parafios Kriaklaukio, iz
 kaimo Lukingelu, gub. Suwalku,
 paw. Kalwaryjos, 7 metas Ameryke,
 jo patj jau antras metas katp in czg
 atwaziawo.
 Daneszkite Brolefi apie jin arba
 tegul patis paraszo pas ijae ant to,
 kio antrasto:
 Mss. Magie Czikikiene,
 47 3th Str. Brooklyn E. D.
 Pajeszku sawo broli Antano ir
 Jono Molekaicziu. Kas zino, kur gi-
 wena, duokite zine pas Mr. Sluzewski
 78 Cannon Str. New York.
 Motiejus Blatruszajtys.
 Gilbertone arba Flauberby.
 Randasy ant pardawymo uzbadawotas lotas auku-
 rio randasy muryne namas Kurame tal pynas sadu
 pas su laseu ir kitoki namai ka giwena kolos 6
 milijos. Taipogi dydilis twartas arba sctebelie
 jio tury 61, plocio 30 pedu. Jago kas poretu
 met dazint tai uszydokite pas locininka
 Stephen G. Middleton, Gilberton, Pa.

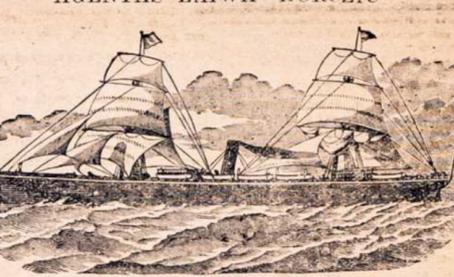
* Ant KAIFERO OPERA HOUSE!!!
 Cetwerge Novemberio, 13.
 WIENA NAKTY.
 Bus parstatymas labai grauz
 po wardu:
Dan McCarthy's
'True Irish Warts.'
 Dydzesus parstatymas Irlan-
 dyjos ka da ne buwo -
 Nauji Muzyke!
 Nauji Szokei!
 Naujos Dainos!!!
 Wirai werteta pazimret o
 Inzenga tyktai,
25, 35 ir 50 centu.
SZPOSAL IR KNINGOS!!
 Kas noryt iszynokit wysokiu szposu
 klasu in juokingu komedyju, arba
 dasyzinot wysokiu slapybiu, in nau-
 dyngu ayntu, arba kas reikaluje lie-
 tuwyzku kningu, historyzku kaipu
 tai Maldu-kningu, moksliszku, dafni-
 nu, sztukoryszku ir kitokiu tai wys
 szaukites pas M. Mocku.
 Leizdamy gromatas indeit paztawo
 zenleli uz 2c. del gawimo uszakimo. Adresas:
M. MOCKUS,
 Detroit, Mich. P. O. Box 54.

-KAS TURYTE-
 Kas turyte kningas senas ar naujes
 apdaryt tai siunskite in Mahanoy Ci-
 ty, ant tokio antrasto:
 Mr. K. Ramanauckas,
 426 W. Centre Str. Mahanoy City, Pa.
 Approwje labai pulkei ir dratal kaip
 kas saw welijs. 25-9-90.

MILAUCKO
Krome
 Parsyduoda gerasy kwietynei
 ir ruginei MYŁTAI mesa ruki-
 ta ir wysoki walgomy taworaj
 dydele kratuwe namu draktu
 drapanu czepatu ir t. t.
szpikortes!
 parduodam ant gerasy ir dru-
 czausu akrotu turedamy senau-
 ses kompanias, galim geraw iz
 pildit sawo prietelu nora ne
 kaip kity. Pynigus sunceim in
 wasis dalis swieto tiesog in na-
 mus pakolei kur kitar nuei-
 syt dasyzinokit pas mus adre-
 sas toks.
Meluskey & Son.
108 E. Centre str.
SHENANDOAH, PA.
 KUR PYRKT APYWAJA? PAS
-H. Gabert'a-
 Mahanoy City, Pa.
 Nuejkite wiral pas taji gera žmogū o
 pasyrynkyte ar czebatu, ar czewery
 ku ir tai wysoktu koku tyk kas no-
 ryte. Buna ant uliezos Center No.
 217-90.

HURGERAUSE UZEIGA?
 Kur gerasus ALUS ir ARIEŁKA
Pas W. Jodkoji
 SHENANDOAH PENNA.
 Prie dypo Lehigh Valle's peikiam
 salune su Zalom tanginciom.
 Ten wirel szaltas alus,
 Gardzej geresy kalpo mydus
 Wysad gera artekelis,
 [24 6 90] Gal gertikožna moterelc.

Hofo-Park ir Pulaskio
Puikios kolonijos!
 Galima gaut dyrwa piget.-
 1. Jago perkantys kele in sawo kolonije pats padarys, ba toku da-
 hku galtme kožna farua apie 100 dol. pigeus parduot. Prymenam ir tai,
 jog muso dyrwos ira wientytines Wisconsinose, ka wysus kelus del perkiu
 loonu kaszitu izdyrba ir su wyszum \$ 2,000,00 kas metas izduoda, o tiejo
 pyningat pasylica rankose uktininko-kolonistu, del kuriu tas darbas pasy-
 weda.
 2. Igi sziot pardawynejom dyrwa su girre, o jago pyrkitas noretu
 pyrkt be girres, kuro del mus paliku, tada daug pigeus gawia pyrkt.
 Jago kas in mus atsyzsziuks apie pyrkinai, tegul mums danesza ko-
 kia dyrwa nory pyrkt, ar su girre ar be girres, ir ar pats saw nory kele pa-
 daryt, ar del mus tai palteka.
 3. Kožnas szmotas dyrwos, kury mes parduodame, randasy ne tolu
 kaip wiena Igi keturiu milu atitolitos nog senu apszwienestu ukininku, o
 tra ju ne desetkai, nes szmitat aplinkut. Jago noryt, matit palejima tu
 puikiu dyrwu, tai raszkite idant pryszumta mapas po tokiu antraszu.
J. J. HOF L. and Co., 119 W. Water Str. Milwaukee, Wis.,

Wienatinis lietuwyzskas
 AGENTAS LAIWA-KORCZIU

 Mahanoy City, ir del aplinkines.
 - KIEK TYK RANDASY PAR MARESKELU ANT -
 NEW YORKO, PHILADELPHIO, IR BALTIMORE'S:
 no Hamburgo, Hawros, Londyno ir no prystowu Anglijos, Stettino, Breme-
 no, Antwerp'o, Rotterdamo ir kita wietu, gultje gaut pas mane pyrkte lai-
 wakortes (szpikortes) o ir tykietus ant gelezinkelu in tolimeses szkles A-
 merykos. Laiwai druty ir labai buna trumpa kelone par mares ba tankewa
 in 8 paras par maros parlauke. Suneztu pynigus in Lietuwa ir in kitas
 diles Europos ne padedu cze prekes ba kožnas turyntys reikalai gali dasyti
 not o apie wyska dazinos. Ne ejkite pas koki zida ar prusa, ba žnote, jog
 tie tra dydzesusis newydonais del mus. **D. T. BOCZKOWSKI.**

Wienatine tykrai Lietuwiszka
Drukarne
AMERYKE.



LOCNASTYS
D. T. BOCZKAUSKO.
 Mahanoy -City, Pa.
 Drukawoje wysa. kas tik ko reikalauje: iszkirent talk
 raszite "SAULE", ir "Linksmus Wakarus" drukawoje:
 KONSTYTUCYJES DEL DRAUGISTU WYSOKIUS TYKIETUS, KWITUS, GROMATAS
 PRASZANTES ANT WESELES, WYSOKIUS PLAKATUS GARYSNANTIU BALU, O TAI-
 POS-GI-M AZES PLAKATUS APIE KUPCZYSTE GRAZUS TYKIETUS SU WARDU IR PRA-
 WADE.
 Darbas buna puikei padaritas o pigeu ne kaip kitar.
 NE UZMYRSZKITE BROLEI APIE SA-WO WIENZEMI, KURYŠ NORY DEL JUSTARNAIT

TAMOSZIUS BUTKEWICZE
 AGENTAS SZIPKORCZIU

 Del Nanticoke ir del aplinkines; izduoda szpikortes ant gerasu drucezemu
 siu o tai wysokiu kompanju. Leidze pynigus pigeuse in Lietuwa, tiesog
 n namus ir gerasu uzmoaka uz ruskus rublus.

GROSER - SZTORYS
 dydzesus ne kaip kitu ir laiko szwiezenus, gerasus ir pigeus wal-
 gomus taworus.
 Duoda taipogi prieteliszkaszkas rodas del sawo wienzemia ir uz juo
 usztoje jago pryreikie.
 Wysyo wysy ejkite pas:
T. BUTKEWICZE
 No. 11 Broadway street
NANTICOKE PA.

